

*ribiti*

Pifcor, fischen. ríbe lovíti, ríbiti, ribi-  
zhováti, ribishtvováti.

HIPOLIT: Dict. I, 474

*ribiti*

Fischen. ribiti, ribe loviti. piscari, pisces  
Capere.

*ribji*

Excipulum, et Excipulus, ein geschier mit dem  
man was auffangt, fischeimer, fischsporn. ena  
pofsóda, s'katéro fe kaj vlovny ena ribja verfha,  
ali fak.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis) , 226

ribeji

Examen,

Examen grificium. ein rhaar fisch. en Ribeji  
steuft.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis) , 223

*ribji*

Cetarius, fischer, fischverkauffer. Ribizh,  
ribji kupèz, ríbjekar.

ribji

Branchiae, fishobren. ribji vufhessa.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 72

riboji

Dict., fischerer, vogelgaru. riboja, ali tytija  
mrejka.

HIPOLIT: Dict. I, 570

ribeji

Spina,  
spinae piscium. fishgrat. ribeja rust,  
ali ribeje mostj.

HIPOLIT: Dict. I, 618



*ribeji*

Squama, schlüppen an fischen vnd schlangen.  
luskîne na rîbah inu kâzhah: rîbja luskîna.

riby

Dwa pisticam. fimbroggen. riby ykre.

HIPOLIT: Dict. I, 423.

*ribeji*

Oxygarum, fischbrühe gattung mit Essig ver-  
mischet. en kífsila riþja fhúpa, brodèth  
imenována.

*ribeji*

Oxyzonium, ein fischsulz. éna fhelodíja, ali  
kífsila ribja fhúlza.

HIPOLIT: Dict. I , 424

*ribji*

Piscaria, fischmarkt. ríbski ali ribji terg.  
kir se ríbe predájajo.

*ribji*

Piscarius,  
hamus piscarius. fischerangel. <sup>d</sup>ribski ali  
ribji térnik.

*ribji*

Pinna, 2. flossfederen. flófsi, ali plávi  
per ríbah, ribje peretníze.

HIPOLIT: Dict. I , 473

riboji

Piscatus, seu Piscatura, das fischen, fisherey.  
riboji lov, ribiskotni, ribnikovajne.

HIPOLIT: Dict. I, 474



ribji

Garum, ein Fischbrühe. éna ribja shúpa,  
brudet.

HIPOLIT. Dict. I, 257

*ribji*

Ichthyopola, fischverkauffer, fischer. ríbizh,  
ali katéri ríbe predája, ribji beretàzh.

ribji

Ichthyopolium, fishmarkt. ribji tárg  
reli plax, sir se ribe predájajo.

HIPOLIT: Dict. I 1275

6

ribji

Fischschuppen. ribje luokine. Squamae.

HIPOLIT: Dict. II, 61

*ribeji*

Weyer, fischgehalter. ribnik, veyer, ribji  
poltar. ichthyotrophium, piscina.

ribji

Fischmarkt. ribji trg, ali méstu mix se  
ribe predájajo. Piscaria, forum piscar-  
torium.

HIPOLIT: Dict. II, 61

ribeji

Fischfang. ribeji lov, ribeju lovlénice. Piscatus.

HIPOLIT: Dict. II, 61

*ribji*

das fischen. ribištvu, ribji lov. piscatus,  
piscatio.

HIPOLIT: Dict. II, 61



ribeži

Fischschmalz. ribja mašč: tudi slanavirja.  
adeps piscium, salmurja, salfugo.

HIPOLIT: Dict. II, 61

riboji

Fischbrühe. riboja shupa, brudéb. Emu  
bamma.

HIPOLIT: Dict. II, 61

ribji

Fischgrät. ribja russ. Кослиха. Spinae  
piscium.

HIPOLIT: Dict. II, 61

ribji

Шиппер ан финен. ribje лустина. ргуама.

HIPOLIT: Dict. II, 171

*ribji*

Floſfeder. ta vélíka pérja per týzah: ribje  
pereníze, flóſsi, plávi. pinna.

*riby*

Fischfederen. riby peretnize, flófsi, plavki.  
pinnæ.

HIPOLIT: Dict. II,

61

ribji

Fischmilch, mischling. ribje mlejku. lactes.  
Fischweien. ribja uohessa. branchiae.

HIPOLIT: Dict. II, 61

ribji

Grät der fische. ribje Kostj. *Spinna piscium.*



ribji

Leich der fischer. ribje opre, ribju sejme,  
ali mlejku. ova pifcinu, semen pifcinu.

HIPOLIT: Dict. II, 114

*ribji*

Piscis habet pinnas, quibus natat; et Branchias, quibus respirat; et spinas, loco ossium. der fisch, hat flosfedern, womit er schwimmt; Vnd kifen oder fischohren, wodurch er Athem holet; Vnd Gräten, an statt der knochen; Riba, jimá plavúte, s' katerimi ona plava; inu Ribje ušhéřsa, řkus katé-re řapo vllejzhe ali diha; inu ribje řhpize, na mejřti kořty.

*ribjekar*  
e

Cetarius, fischer, fischverkauffer. Ribizh,  
ribji kupèz, ribjekar.

*ribnast*

Fischreich. énu méjstu, ali en kray poln rib:  
ribebogát, ribnast. locus pisculentus.

HIPOLIT: Dict. II,

61

*ribnik*

Weiber, fischgehalter. ribnik, poltar sa  
ribe. Ichryotrophium, piscina.

ribnik

Teich, Fischteich. veyer, ribnik. piscina, vivarium.

HIPOLIT: Dict. II, 194

ribnik

Wette, schwemme. ribnik, veyr. pifcine,  
natatile.

ribnik

Weyer, fischgehalter. ribnik, veyer, ríbjí  
poltar. ichthyotrophium, piscina.

HIPOLIT: Dict. II, 258



ribnik

Losladen, falladen. en samáshik, zhep, váltara,  
ali jeis pèr énimu potóki, ali ribniki. ob-  
thurementum stagni, fluminis.

*ribnik*

Fischbehalter, weyer. póltar sa ríbe, ribnik,  
véyer. ichthyotrophium, piscina, stagnum.

61

HIPOLIT: Dict. II,

*ribebogat*  
  

Fischreich. énu méjstu, ali en kray poln rib:  
ribebogát, ríbnast. locus pisculentus.

61

HIPOLIT: Dict. II,

*ribnik*

Emisarium, der ausgang eines weyers. is'hód,  
istéjk ali odtéjk éniga véyerja ali ribnika,  
véyerski zhep.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis) ,212

ribnik

Colymbus, fischteich. ribnik, veyer.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 173

ribnik

Stagnum, ein see, weiher. enu jéferu, en  
véyer, ribnik, ali éna stojézha vóda.

*ribnik*

Piscinalis, Zum fischteichen gehörig. kar  
k'ribniku slíshi.

ribnik

Ichtyotrophium, Weyer, oder fischgehalter.  
ribnik, Weyer, Jölsax.

HIPOLIT: Dict. I, 245

2



ribnik

Fiscina, weyer, fischbeich. ri'bnik, weyer.

HIPOLIT: Dict. I, 474

*ribnik*  
*ribniki*

Piscinarius, der lust zu den weyeren, oder fischen hat. katéri ima vefséle s'ribishtvam, s'ribniki. Item Teichmeister. ribnikar, katéri se na ribnike fastópi.

ribnik  
ribniki

Cetariae, grosse weyer für grosse fisch. velíki  
Ríbniki ali v~~y~~erji sa velíke ribe.